

השירותות המשפטית  
עירייה רמת גן

## הסכם למתן שירותים

שנהך ונוחם ביום

נובמבר ע' 35/2013  
מצד אחד;

בין:  
עיריית רמת גן  
מרח' ביאליק 35 רמת גן  
(להלן: "העירייה")

מצד שני;

לבין:  
יונקלה מנדל  
חברת יד הפקות  
מרח' קהילת קרכוב 8 ת"א  
מספר: 512703778  
(להלן: "צד ב")

הויאל:  
והעירייה יוזמת ומקיימת, במסגרת הפעולות החינוכית בעיר,  
AIROU SHVAT TERBOUT.

והויאל:  
ואז ב' הביע את רצונו לחתם שירותים לעירייה, כאמור להלן בהסכם  
זה;

והויאל:  
והעירייה מוכנה להתקשר עם צד ב', בכפוף לתנאי הסכם זה;

### לפייך, הוצאה, הוינה והוסכם בין הצדדים כלהלן:

#### 1. מבוא

- המובא להסכם זה מהוות חלק בלתי נפרד ממנו.  
בהתורו הופיעים בהסכם זה הינו לנוחיות בלבד ולא תשמשנו  
לפרשנותו.

#### 2. כללי

- תנאי ההתקשרות עם צד ב', זכויותיו וחובותיו יהיו אך ורק ע"פ  
הסכם זה ולא יהיה כל תוקף לכל הסדר ואו הסכם בעל פה, ביחד או  
בקשר לאמרם בהסכם זה.  
כל תיקון, שינוי או תוספת כלשהם לאמור בהסכם זה, לא יהיה להם  
תוקף ולא יחייב את העירייה אלא אם כן נערכו בכתב ונחתמו ע"י  
שני הצדדים.

#### 3. השירותים

צד ב' יבצע עבור העירייה את השירותים להלן:

ארגון, תכנון והניהול של AIROU SHVAT TERBOUT (להלן: "הARIOU") ע"פ

יד הפקות בע"מ



הזמנת עבודה שתימסר לו ע"י מנהלת מחלקת התרבות בעירייה ו/או מי מטעמה (להלן: "המנהל"), בה יפורטו מועד ושעת תחילת האירוע.

**ב. צד ב' מתחייב להעביר את רשות המשתתפים באירוע**

לאישרו המוקדם של המנהל.

האחריות להזמנת משתתפים לאירוע מוטלת על צד ב', לרבות תשלום למשתתפים באירוע, במידה ונדרש תשלום כזה.

האירוע מתקיים ביום שבת בוקר באולם "ע"ש אולב" ברחוב חיבת ציון ברמת גן, אלא אם כן צוין אחרת בהזמנת העבודה ו/או נמסר לצד ב' על מיקום אחר לקיוםו של האירוע.

ນבצר מצד ב' להופיע ביום שנקבע ע"פ הזמנת העבודה, כאמור לעיל, יודיע על כך למנהל ובכתב, לפחות 72 שעות לפני יום האירוע.

העירייה רשאית לבטל את האירוע, ע"פ שיקוליה, ובלבך

שהודיעה על כך לצד ב', 48 שעות לפני מועד האירוע.

העירייה מתחייבת להעמיד לרשות הצד ב' את האולם לרבות מערכת הגברת ותאורה.

**4. צד ב' מצהיר ומתחייב כדלקמן:**

א. כי הוא בעל הדעת, הניסיון, האמצעים וכח האדם לביצוע השירותים והוא מתחייב להשתמש במלוא כישוריו וניסיונו במתחן השירותים הניתן, לשביות רצוננה של העירייה.

ב.צד ב' מצהיר ומתחייב כי בדק את פרטי השירותים שעליו לבצע ע"פ הסכם זה וכי הוא מסוגל להעבירות באופן הטוב ביותר ולשביעות רצוננה המלאה של העירייה.

ג. כי הוא או מי מטעמו מצדדים בכל הרשויות ו/או החיתרים הנדרשים ע"פ כל דין, אם נדרשים ככל, לשם ביצוע השירותים. אם הצד ב' הינו תאגיד, מתחייב הצד ב' בזאת כי נותן השירותים מטעמו ניהול ו/או יבצע בפועל את השירותים, בכל עת במהלך תקופת ההסכם וכי כל החלפה טעונה הסכמת העירייה מראש ובכתב.

**5. התחשרות ותקופתה**

א. תקופת התחשרות ע"פ הסכם זה הינה לשנה אחת החל מיום 1.1.17 ועד ליום 31.12.17.

ב. העירייה רשאית, ע"פ שיקול דעתה הבלעדי, להאריך את תקופת התחשרות בשנה נוספת, החל מיום 1.1.18.

**6. פרסום אירוע**

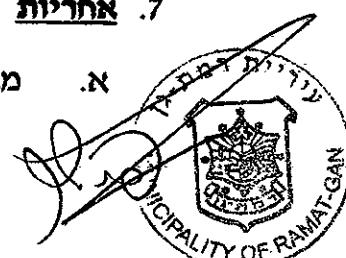
א. העירייה תהא רשאית לפרסם את האירוע ע"פ שיקול דעתה הבלעדי ותישא בכל עליות הפרסום כאמור.

ב. העירייה תהא רשאית להთיר כניסה עיתונאים וצלמים לאירוע ולצלם את האירוע לצרכיה, ע"פ שיקול דעתה הבלעדי.

**7. אחריות**

א. מבלי לגרוע מאחריותו של הצד ב' ע"פ הסכם זה וע"פ דין, הצד ב' יהיה

**יד הפקות בע"מ**



אחראי לכל אובדן, פגיעה, נזק או הפסד לאוסף או לרוכש, מכל מין וסוג, ישיר ו/או תוצאתי, שייגרםו לעירייה ו/או לעובדייה ו/או לכל הבאים מטעם ו/או לכל צד שלישי, לרבות, אך מבלי לגרוע מכלליות האמור לעיל, לעובדי צד ב' ו/או כל הבאים מטעמו, עקב מעשה ו/או מחדל של צד ב' ו/או עובדיו ואשר מקורם במטען השירותים נושא הסכם זה.

למען הסר ספק מצהיר צד ב' שידוע לו כי הוא מקבל על עצמו אחריות מקצועית בגין כל פעולה שתיעשה על ידו וגם או ע"י מי מעובדיו וגם או ע"י מי מטעמו, בקשר עם ביצוע השירותים ו/או הוראות הסכם זה, וכן לכל פעולה וגם או מחדל שנעשה על ידו ו/או ע"י עובדיו ו/או ע"י מי מטעמו.

ב. מוסכם ומזהר כי על העירייה לא תחול כל אחריות שעיה כלפי צד ב' בשל נזק הנגרם לרוכש של צד ב' וmbali לגרוע מכלליות האמור לעיל גם לכל נזק עקיף ו/או תוצאה, למעט נזק שנגרם ע"י העירייה, ו/או עובדיה, במתכוון.

למען הסר ספק מובהר בזאת כי צד ב' הוא הנושא באחריות כלפי העירייה ו/או מנהליה ו/או עובדיה בגין השירותים נושא הסכם זה, לרבות שירותים אשר יינטו ע"י קבלן משנה הוא יהיה אחראי לשפות ו/או לפצחות את העירייה ו/או עובדיה ו/או מנהליה בגין כל אובדן ו/או נזק שייגרם למי מהם, במשרין או בעקיפין, עקב השירותים שניתנו ע"י מי מקבלני המשנה, מטעמו של צד ב'.

#### 8. העדר יחסוי עובד-מעביד

- א. מזהר ומוסכם בזאת כי בין העירייה ובין צד ב' אין יחסוי עובד מעביד וכי מטען השירותים ע"פ הסכם זה נעשה שלא ע"פ ולא מסגרת יחסוי העבודה, המונעיק את שירותתו לעירייה.
- ב'. פועל כבעל מקצוע עצמאי, המונעיק את שירותתו לעירייה. צד ב' בלבד יהיה אחראי לשלם כל תשלום המגיע למי מעובדיו בגין מתן השירותים לרבות מס הכנסתה, מע"מ, ביטוח לאומי, מס בריאות, פיצויי פיטורין, חופשה, הבראה וכו'.

#### 9. התמורה

- א. בגין השירותים יהיה זכאי צד ב' לתשלום של 16,000 ש"ב בתוספת מע"מ, לכל אירוע.
- ב. התשלום לצד ב' יבוצע תוך 45 ימים ממועד האירוע וזאת בכפוף לכך שצד ב' יגיש את חשבוניות המס, מיד בתום האירוע.
- ג. מזהר ומוסכם על הצדדים כי התמורה הקבועה בסעיף א' כוללת את כל החזיבים של העירייה כלפי צד ב' וכל התשלומים בסעיפים ו/או הniciooms, המתחייבים ע"פ כל דין, לרבות תשלוםם מס הכנסתה ו/או מע"מ ו/או ביטוח לאומי, יחולו על צד ב' ועליו בלבד.
- ד. ביטול ו/או דחינת האירוע, מכל סיבה שהיא, לא תזכה את צד ב' בתשלום עבור אותו אירוע.

#### 10. שמירת טמיות

במשך תקופת הסכם זה ועד 6 חודשים ממועד תקופת הסכם זה, מתחייב צד

יד הפוקוד בע"מ



ב' שלא להעביר או לעשות שימוש במידע הקשור עמו ואו על העירייה או במידע שהגיע אליו במסגרת עבודתו בקשר לעמלה ואשר איננו נחלת הכלל, לשומר על סודיות בכל הקשור בעסקיה ולעניניה ולא לפגוע בדרך כלשהי במוניטין העירייה.

#### **11. שמירת זכויות**

מושחר ומוסכם כי הימנעות המזמין ממימוש כל זכות, המקנית לו ע"פ תנאי חוזה זה, לא תאפשר כויתור מצדיו על כל טענה או זכות או הפרה ע"פ חוזה זה או ע"פ כל דין.

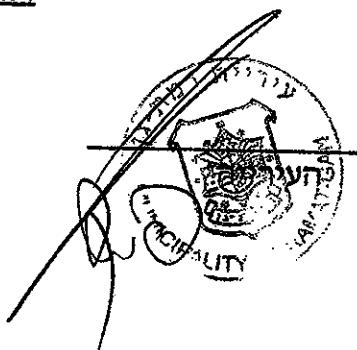
#### **12. כתובות והודעות**

כתובות הצדדים לחוזה זה יופיעו במבוא לחוזה. הודעה בכתב רשמי שתשלוח ע"י צד לכתובת משנהו, יראו אותה כהודעה שנתקבלה אצל הנמען בתום 72 שעות משלוחה בדואר רשום.

ולראיה באו הצדדים על החתום

**יד הפלות בע"מ**

צד ב



285/17.7